

La Voz de Menorca

Número suelto . . . 5 céntimos

Número atrasado 10

DIARIO REPUBLICANO

Año XII.—Número 3.914

Suscripción

En la isla al mes . . . Ptas. 1'50
Resto de España . . . " 1'75
Extranjero . . . " 2'50

MAHON, MARTES 20 MARZO 1917

Redacción y Administración:
CALLE NUEVA.—Teléfono 160.

Detalles complementarios de la gloriosa revolución rusa

HACIA LA VICTORIA

Brillantes jornadas de los ejércitos aliados en Occidente. El avance alcanza 35 kilómetros de profundidad. Más de cien pueblos y aldeas liberados. Los alemanes, furiosos, devastan las comarcas que abandonan

(Conferencias telegráficas de LA VOZ DE MENORCA)

Revolución salvadora

El cambio radical y sorprendente operado en el gran imperio moscovita es ya un hecho consumado. Las dudas que en los primeros momentos hubieran podido suscitarse acerca de la importancia y efectividad del movimiento popular, se han disipado, quedando precisa y categórica una afirmación: la de que la voluntad de un gran pueblo que quiere salvarse y aspira a vivir dentro de la civilización, rindiendo culto a los ideales democráticos, se ha impuesto.

De entre el cúmulo de detalles y amplias informaciones, algunas contradictorias, que transmiten los corresponsales, se destaca con fuerza incontrastable y nunca superada, un hecho de tanta magnitud y tan alejado de todo precedente como la misma guerra, que ha sido causa inmediata de esta violenta transformación de Rusia.

Y es este hecho transcendental, el que a un pueblo regido autocráticamente, habituado desde sus orígenes a la servidumbre y a la tiranía, sometido en la actualidad al despotismo de una burocracia abyecta que quiso hacerlo víctima de todas sus depravaciones y concupiscencias, le han bastado seis días para derribar el podrido mecanismo que sobre él gravitaba con todo el peso de sus horrores.

En tan breve plazo, ha podido un pueblo, con la fuerza de su convencimiento y de su razón y, sobre todo, con el ímpetu arrollador que comunican los altos ideales de libertad y progreso hondamente sentidos, llevar a cabo la hondísima transformación, siéndole permitido extirpar de raíz el tumor infecto que amenazaba dar al traste con todas sus energías y con su propia vida.

El ejército y una parte de la nobleza no contagiada por las antipatrióticas influencias que tan justa represión ha tenido, han seguido al pueblo en su generoso y levantado impulso, pudiendo afirmarse, por lo tanto, que el movimiento transformador y purificador ha sido, en realidad, nacional.

A la urgencia y al éxito alcanzado en la operación, es de esperar que correspondan la rapidez y la decisión de los llamados a constituirse en Gobierno, adoptando la forma más conveniente y más en consonancia con las aspiraciones nacionales.

Una monarquía constitucional con predominio del Parlamento, es decir dando a la Duma el derecho a fiscalizar y a sancionar los actos del Go-

bierno responsable, en un país de tan compleja organización interior, será un magno acontecimiento que señalará en la Historia del mundo el instante más decisivo por la afirmación de las ideas de Progreso y Democracia.

Rusia, la retrógrada y absolutista Rusia, ha salido de este ensayo revolucionario vencedora sobre sus enemigos interiores, ofreciendo al mundo exterior un alto ejemplo de patriotismo y unidad espiritual para la salvación de los intereses que le están confiados.

Las figuras más prestigiosas del ejército y el ejército mismo en los frentes de batalla, saludan el nuevo régimen ruso como faro que habrá de guiarles a la victoria definitiva sobre el enemigo teutón.

Los diplomáticos de Berlín, que no se resignan al fracaso que la revolución rusa representa para sus secretas maniobras de cancillería, dicen ahora que la abdicación del zar sembrará el desconcierto en los Balcanes, cuyos pequeños Estados tuvieron en Nicolás II su más decidido valedor.

Pero los diplomáticos del Kaiser se olvidan deliberadamente que las pequeñas nacionalidades tuvieron también otros defensores en Occidente, y que en esta ocasión, siguiendo su tradición y su historia, no podrán dejar de llevar sus armas contra los imperios centrales hasta conseguir que sea desterrada de Europa toda forma de opresión y todo vestigio de tiranía.

Conferencias de los días 15, 16, 17, 18 y 19.

La guerra europea

NOTICIAS

El gobierno francés en crisis

París.—Ha dimitido de manera irrevocable el ministro de la Guerra general Lyautey; su dimisión es consecuencia del debate que se desarrolló en la cámara de diputados.

En el consejo de ministros celebrado en el palacio del Eliseo se aplazó la resolución de la crisis.

Interinamente se encargó de la cartera de Guerra el ministro de Marina. París.—Deschanel ha rehusado formar gabinete, siendo requerido para ello Mr. Ribot.

Prohombre portugués a la guerra

Madrid.—Ha llegado el presidente del congreso de Portugal señor Cardoso.

Se dirige al frente occidental de la

guerra con objeto de incorporarse al ejército portugués.

Al señor Cardoso se le ha hecho en Madrid un buen recibimiento.

Anuncio sensacional

Dicen desde Washington que despierta gran ansiedad el anuncio de sensacionales declaraciones que se propone hacer el señor Gerard, ex-embajador de los Estados Unidos en Berlín.

De Madrid y de Berlín

Madrid.—El conde de Romanones al recibir a los periodistas les dijo que carecía de noticias oficiales de Rusia y que las particulares que tiene el gobierno coinciden con las que publican los diarios.

En Berlín no se habla más que de la revolución rusa.

Se amortigua el entusiasmo que en la capital de Alemania produjeron las primeras noticias cuando se hizo creer al pueblo que la revuelta moscovita implicaba el triunfo de la conspiración germanófila y del absolutismo.

En los centros oficiales berlineses se cree que la revolución rusa no influirá en la marcha de la guerra.

Reconocen asimismo en Berlín que el señor Rodzianko es un entusiasta aliado al que además de la Duma apoyarán los socialistas y los obreristas.

Los esclavos y el Señor

Berlín.—Los belgas internados en Alemania y sometidos a las más duras pruebas han dirigido una petición al Kaiser para que se suspendan las deportaciones.

El autócrata alemán les ha contestado que se abrirá una información y que según sea el resultado de ésta, resolverá.

Expulsión de un alemán

Pekín.—En cumplimiento de lo acordado por el gobierno y sancionado por el parlamento y el presidente de la república china, se han entregado los pasaportes al embajador alemán.

Se cree que saldrá en breve del territorio chino.

Barcos portugueses perdidos

Lisboa.—Se ha leído en el parlamento una nota espresiva de los barcos portugueses perdidos desde que Portugal entró en la guerra.

Atacados por los piratas o por haber chocado con minas se han hundido durante el periodo de referencia, seis vapores, una chalupa, un barco velero de dos palos y una canoa.

Turquía en grave compromiso

Londres.—Turquía se encuentra en situación muy comprometida.

El pueblo protesta porque los turcos combaten en Europa al lado de los germanos y abandonan su propio país para atender y servir intereses extraños.

Se espera que la Sublime Puerta exigirá el gobierno alemán la reintegración de las tropas turcas que combaten en Galitzia, Rumanía y Macedonia.

Los Estados Unidos y Alemania

Nueva York.—Los ferroviarios han decidido plantear la huelga hoy.

El Vicepresidente señor Marshall ha dicho que en caso de guerra presentará a la cámara yanqui documentos aplastantes para Alemania.

Ha llegado a Nueva York el ex-embajador yanqui en Alemania señor Gerard y ha sido objeto de un afectuoso y entusiasta recibimiento.

El señor Gerard ha dicho que los Estados Unidos irán a la guerra con Alemania y que aceptará sin inconveniente el mando de un regimiento, seguro de no ser fusilado por la espalda.

¿Revolución en Hungría?

Un periódico de Ginebra dice que en Hungría ha estallado la revolución.

La noticia no se ha confirmado oficialmente ni particularmente.

El zeppelin derribado

El zeppelin derribado en Compiègne se incendió cuando se encontraba a considerable altura, produciendo el efecto de una antorcha gigantesca.

Cuatro de los tripulantes de la aeronave se arrojaron de la barquilla pereciendo aplastados.

Los restantes fueron encontrados completamente carbonizados.

El avance inglés

Londres.—Se ha recibido un despacho del cuartel general del ejército que opera en Francia diciendo lo siguiente:

Hemos ocupado las plazas de Nesle, Chaulnes y Peronne.

Haciendo presión sobre la refaguardia enemiga, nuestras tropas han avanzado en las últimas veinticuatro horas en una profundidad de hasta 10 millas en algunos sitios por un frente de 45, próximamente.

Nos extendemos desde el Sur de Chaulnes hasta las cercanías de Arras.

Durante este avance, además de las ciudades mencionadas, hemos ocupado más de 60 pueblos.

Conferencias depositadas el día 19 a las 23-40 y el 20 a las 6-15.

La democracia rusa triunfante

Documento oficial

Petrogrado.—El Gobierno ruso ha enviado a los representantes moscovitas en el extranjero un documento anunciándoles oficialmente la constitución del nuevo régimen:

Por noticias telegráficas—dice—estáis en conocimiento de la caída del antiguo Gobierno, que se derrumbó por la situación provocada por su incuria e imprevisión.

La rápida realización del movimiento permitió felizmente que las víctimas fueran escasas.

Por acta firmada por el zar Nicolás II, éste renuncia por sí y su hijo al trono en favor de su hermano Miguel.

Este ha recibido la herencia imperial a reserva de lo que decidan las Cortes elegidas por sufragio universal.

El nuevo zar ofrece someterse a las decisiones del Gobierno constitucional y el Comité ejecutivo acepta esta promesa.

Este Gobierno toma el mando de la nación en el momento de la crisis más tremenda por que ha atravesado Rusia en la Historia.

Conoce la inmensa responsabilidad que cae sobre él y para responder a su misión mantendrá todos los compromisos contraídos por el antiguo régimen.

Reconoce, desde luego, los lazos que unen a Rusia con los aliados y procurará con todas sus fuerzas hacerlos más firmes de lo que son actualmente.

El documento ya firmado por el ministro de Negocios, Miliukoff.

Polonia y la revolución rusa

París.—Se reciben noticias de Polonia dando cuenta del movimiento iniciado en toda la región en favor de Rusia.

Importantes elementos polacos han expresado sus simpatías por Rusia.

Esperan que los acontecimientos futuros permitan a los ciudadanos polacos expresar libremente su pensamiento.

Todos los polacos quieren vivir en hermandad con la gran patria rusa.

Consideran que el movimiento actual tendrá en Polonia una favorable repercusión en favor de las fuerzas rusas y sus aliados.

El Gobierno ruso

París.—Dicen de Petrogrado que el Gobierno ha acordado aceptar, con

arreglo a los deseos del nuevo emperador Miguel, reunir por sufragio universal una Asamblea constituyente para que ésta elija la forma de gobierno que ha de regir los destinos del país.

La revolución rusa

París.—Los detenidos políticos en Petrogrado han sido trasladados a la fortaleza de Pedro y Pablo.

Adhesiones al nuevo régimen

Petrogrado.—Las ciudades de Odessa, Giflis, Ekaterinoslaw y casi toda la Siberia se han adherido al nuevo régimen.

Los diputados adictos al nuevo Gobierno se han dirigido a la población rural, explicándole el cambio de régimen, ejecutado para su bien, invitándola a que acepte con alegría el nuevo Gobierno.

Algunas noticias

Petrogrado.—Los ferroviarios de toda Rusia se han ofrecido al nuevo gobierno.

En los teatros de las principales ciudades moscovitas se ha leído el manifiesto-abdicación del Zar.

En el palacio de Taurida se ha reunido el nuevo Gobierno democrático y ha designado un comité ejecutivo de los acuerdos que se adopten.

La retirada de los alemanes

Devastación y saqueos

Noticias oficiales

París.—El comunicado que se facilitó ayer lunes a las tres de la tarde contiene las noticias que siguen:

Durante la noche pasada los ejércitos republicanos han ocupado nuevos pueblos.

Continúa sin interrupción la marcha hacia adelante de las tropas francesas y la consiguiente retirada de las alemanas que obligadas a ello ceden extensiones considerables de terreno.

El avance triunfal se dirige ahora por el este de Nestle y hemos llegado a la línea férrea de Han a Nestle.

Por el norte ganamos la posición de Guionard y situamos patrullas para la custodia de la carretera de Saint Quintin.

Al este del Aisne llevamos nuestras victoriosas armas a la segunda línea alemana.

En tres días han sido libertados de la bárbara tiranía alemana más de cien aldeas y pueblos.

Muchos de ellos fueron arrasados e incendiados por los cultos invasores que de esta manera sellaron su odiosa obra.

Los ejércitos libertadores encuentran en todas partes los resultados del saqueo, expoliaciones y devastación a que se han entregado las tropas alemanas.

Pueblos derruidos, multitudes hambrientas, gentes sin albergue y faltas de víveres, son otras tantas muestras del proceder de los ejércitos del Kaiser al retirarse empujados por los nuestros.

Los que habitan las regiones libertadas salen a recibir emocionados y satisfechos a las tropas nacionales.

A la izquierda del Mosa y después de un violento cañoneo dirigido sobre nuestras posiciones de Avocourt y de Mori-Homme el enemigo inició un ataque, pero el enérgico esfuerzo de las tropas defensoras lo hizo fracasar. Con gran fiereza lanzaban los alemanes compactas masas al asalto y estas olas humanas, materialmente deshechas por el fuego de nuestras baterías, se estrellaban antes de llegar a las trincheras.

El enemigo, furioso, terco y obstinado, después de sacrificar muchos hombres logró adueñarse de doscientos metros de una línea atrincherada.

Los soldados de la República apretáronse inmediatamente para el contraataque, se arrojaron sobre el ene-

migo, entablóse la lucha cuerpo a cuerpo y los alemanes fueron echados de la posición que momentáneamente ocuparon.

Hemos derribado tres aeroplanos enemigos.

Nuestra escuadrilla aérea bombardeó las fábricas y altos hornos de Thionville.

Siguen los éxitos

París, once noche.—Progresamos en Han, sobre el Somme, en la Champafia y sobre el Oise.

Nuestros ejércitos han ocupado nuevas aldeas y dos pueblos muy importantes.

La caballería ha evolucionado en una extensión de varios kilómetros al norte de Han y ha capturado un convoy que se dirigía a San Quintin.

El avance alcanza ya treinta y cinco kilómetros de profundidad. Las extremas vanguardias han llegado a Aillere.

Toda la región de Soissons ha sido completamente abandonada por el enemigo.

Las columnas francesas avanzaron por la carretera de Maubege y conquistaron otros veinte pueblos.

Los alemanes continúan la obra destructora, las devastaciones y los saqueos por todas las regiones que en su retirada recorren.

Las casas son robadas e incendiadas, los habitates vejados y expoliados, se arrasan las campiñas, los árboles frutales se cortan a ras de tierra o se hacen saltar por medio de potentes explosivos.

Los alemanes hacen también volar los puentes y destruyen las granjas y los depósitos donde los campesinos almacenan el fruto de sus rudos trabajos.

En su avance los defensores de Francia encuentran por doquier familias sin hogar, víctimas de los despojos, de la miseria y del hambre, expuestas a la intemperie y a las inclemencias.

Se asiste y se alimenta a estos desamparados conforme se les reintegra a la patria.

Nuestros ingenieros se dedican a restablecer las vías de comunicación cortadas por los alemanes.

En la Champafia hemos ocupado y guarnecido la plaza de Auberive.

A la izquierda del Mosa continúan los cañoneos y los combates.

Parte inglés

Londres.—Durante las últimas veinticuatro horas, en occidente, en un frente de setenta y dos kilómetros hemos avanzado diez y seis.

Desde Chaulnes hasta Arras conquistamos sesenta millas.

Rechazamos un ataque en Vermelles.

Hundimos siete aeroplanos alemanes, causamos averías a nueve y perdimos ocho de los nuestros.

Éxitos en la Mesopotamia

Londres, oficial.—En la Mesopotamia las tropas anglo-indias han llegado a la línea férrea de Mushiandie.

Los turcos están en plena huida y acosados por los nuestros van precipitadamente hacia Samara.

La guerra en el mar

Alemania contra los Estados Unidos

Londres.—El vapor yanqui «Illinois» que se dirigía a Port-Arthur fué torpedeado y hundido por los piratas sin previo aviso.

El vapor también norteamericano «Vigilance» fué echado a pique al dirigirse a Inglaterra y la misma suerte corrió el «City of Memphis», que arbolaba el pabellón estrellado, lo mismo que los anteriores.

Indignación en los Estados Unidos

Las noticias de los torpedeamientos a que hace referencia el apartado que precede han causado estupor e indignación en Norte América.

La prensa yanqui dedica al asunto violentos artículos y pregunta por qué las unidades de la escuadra norteamericana no atacan a los submarinos alemanes.

Piden los diarios de la gran República americana que inmediatamente se reúna el parlamento y se declare la guerra a ese odioso y odiado imperio, dicen, escarnio y vergüenza de la civilización moderna.

Destroyers rechazados

Londres.—Unos destroyers enemigos se acercaron a las costas del condado de Kent e hicieron algunos disparos sin causar daños.

Perseguidos por las unidades navales inglesas de vigilancia se dieron a la huida.

De Oriente a Occidente

China contra Alemania

Pekin.—Previo el asentimiento de las naciones aliadas la República china ha iniciado las hostilidades contra Alemania.

Tropas chinas han ocupado las regiones de Hanke y de Tien-Tsin que en concepto de concesiones territoriales ocupaba Alemania.

Suspensión de sesiones

París.—Se han suspendido las sesiones de las cámaras.

El gobierno que suba al poder decidirá cuando deben reanudarse.

Un zeppelin lanza bombas

Petrogrado.—Un zeppelin bombardeó el sureste de Riga.

Comercio anglo-español

Madrid.—El Ministro de Fomento, señor Gasset gestiona la reanudación del trabajo marítimo entre España e Inglaterra.

El marqués de Cortina irá a Londres para negociar con tal objeto.

Si se llega a un acuerdo Inglaterra nos facilitará ciento cincuenta mil toneladas de carbón al mes a cambio de mineral, patatas y forrajes.

Créese que el gobierno inglés aceptará la proposición.

España y Portugal

Lisboa.—El Presidente de la República ha obsequiado con un banquete al Ministro de España.

Asistieron los ministros y altos personajes.

Durante el banquete hubo animadas conversaciones encaminadas a estrechar la amistad entre los dos países.

La rebelión cubana

Habana.—Los rebeldes abandonaron Santiago de Cuba, retirándose hacia el campo.

La compañía de desembarco que se halla a bordo de los buques surtos en el puerto, ocupó la ciudad.

El Gobierno cubano considera que la ciudad quedará ya definitivamente en su poder.

Crónica Nacional

En Villarreal

Villarreal.—Ha llegado a esta población el gobernador de la provincia.

Se celebró un mitin que estuvo concurrentísimo, en el que se aprobaron las siguientes conclusiones:

Que se gestione la exportación de la naranja; que el Gobierno obligue a navegar a los buques que están amarrados, y que el Banco de España conceda un crédito amortizable a plazo voluntario.

También ha llegado a Villarreal el director general de Obras públicas señor Zorita, quien en las estaciones de Alcira y Algemesi se enteró de las necesidades de los pueblos.

Conferenció el señor Zorita con el jefe de la Compañía del Norte y con el representante de la Compañía transmediterránea, para procurar el transporte de la naranja al interior y la exportación.

El contratorpedero «Villamil»

Ferrol.—Con excelente resultado efectuó fuera del puerto pruebas de máquinas el contratorpedero «Villamil».

Para inspeccionarlas fué a bordo la Comisión inspectora del Estado, que preside el comandante general.

Romanones

El jefe del Gobierno pasa el día en el campo a donde le envían todas las noticias que se reciben de provincias.

Los telegramas recibidos acusan tranquilidad.

En Villarreal

El subsecretario de Gobernación manifestó que, según los despachos de Castellón, tuvo bastante importancia el acto verificado ayer en Villarreal.

Hizo resaltar el subsecretario la cordura que reinó durante el mitin celebrado, al cual concurrieron todos los agricultores del término.

Ruiz Giménez

El ministro de la Gobernación no llegó a Madrid hasta las dos de la tarde, por traer el expreso de Andalucía tres horas de retraso.

La exportación de frutas

El ministro de Estado tiene ya terminada la nota explicativa de las gestiones realizadas por el Gobierno acerca de la exportación de frutas de Levante.

Sin embargo, no la facilitará a la prensa hasta mañana, porque tiene que consultarlo antes con Romanones.

El monumento a Balboa

Han visitado al ministro de Estado los insignes artistas Benlliure y Blay para hablarle del monumento que trata de erigirse en Nicaragua a Vasco Núñez de Balboa.

Comisión militar

En breve saldrá para Francia una Comisión militar española encargada de recorrer el frente inglés.

La compondrán el general Berenguer, un coronel de infantería y un comandante de cada una de las restantes armas.

En honor de Peral

Las Palmas.—Se ha celebrado una reunión de fuerzas vivas en esta ciudad.

Acordaron celebrar un homenaje en honor a la memoria de Isaac Peral.

El nombre de este marino se pondrá a una calle de Puerto Luz.

Se acordó también regalar una placa de plata al comandante del «Isaac Peral» para que la coloque en el interior del buque.

CRONICA LOCAL Y GENERAL

Teatros y cines

Sin tiempo ni espacio para tratar de los espectáculos dados ultimamente, diremos que lo mismo el Teatro Principal que los cines han estado animadísimos.

Como notas interesantes se anuncian el estreno de la chistosísima comedia «El modelo de virtudes», original del mismo autor que «El verdugo de Sevilla» y el de la grandiosa película kilométrica, dividida en series «Jude» editada por la famosa casa Gaumont y contratada para proyectarla en el Cine Consey.

Arboricultura

Conforme habíamos anunciado, el domingo a las once de la mañana el competente profesor don Antonio Juan Alemañy disertó en conferencia pública, en el Ateneo Popular, sobre arboricultura.

El señor Juan Alemañy trató con pleno convencimiento el asunto inte-

resante y demostró una vez más su erudición y que es un devoto ferviente de la agricultura.

Se nos dispensará seguramente que a causa de la considerable aglomeración de original aplacemos de momento la reseña que con gusto hemos de dedicar a la conferencia del señor Juan Alemañy dada ante numeroso auditorio en el que figuraban muchos campesinos.

Otra buena acción

Don Bartolomé Sintés, dueño de un carro y caballería que detuvo el soldado del regimiento de Mahón José Baidés Facios, en prueba de agradecimiento a dicho soldado le regaló 10 pesetas y 3 sobrasadas. Nos complacemos en publicarlo como continuación a la noticia que dimos oportunamente acerca de haber sido el soldado de referencia espléndidamente gratificado por el excelentísimo señor General Gobernador.

Noticias cortas

Muy concurridos se han visto estos días el paseo de Isabel II donde ha tocado la música militar y la plaza de la Explanada donde se han jugado los partidos de foot-baall que se anunciaron.

En poder del Cabo de serenos se halla una llave la que se entregará a la persona que acredite ser su dueño.

Por falta de espacio nos vemos precisados a retirar algunos originales que procuraremos dar en nuestra próxima edición.

COTIZACIONES

Bolsa de Barcelona

(Telegrama recibido por el BANCO DE MENORCA)

Del 17 Marzo

Interior serie A	77-90
Id. id. B	76-10
Id. id. C	76-75
Exterior	84-60
Amortizable 5 p. % A	94-90
Id. B	95-40
Nortes	68-65
Alicantes	68-95
Franco	80-55
Libras	22-55

COTIZACION DE LA PLATA
facilitada por la casa Marret Bonnin, Figueroa y C. de Barcelona.

PRECIOS DE VENTA

	EL KILOGRAMO	Pesetas
Platino	...	60-00
Oro fino	...	60-00
Plata fina	...	129-00
Id. 950 m. m.	...	122-70
Id. 935 id.	...	120-80
Id. 940 id.	...	121-45
Id. 900 id.	...	116-40
Id. 800 id.	...	103-80
Id. 700 id.	...	91-20
Soldadura	...	08-00
Refajos	...	102-00

Venta y compra de oro y plata en refajos y ríeles.
Venta y compra de bolas y galerías precio según ley y número.
Venta de óxidos, Borax líquido, Nitratos y cloruros.
Barcelona 7 de Julio de 1916.
Depósito en Mahón: Plaza Arravaleta, núm. 7.
Mahón de 16 Enero de 1917.

Facilitada por la casa Caplain Sain, André et Fils de Paris

PRECIOS DE VENTA

	Pesetas
Plata fina	129-00
Id. 950 m. m.	122-70
Id. 940 id.	120-80
Id. 935 id.	121-45
Id. 900 id.	116-40
Id. 800 id.	103-80
Id. 700 id.	91-20
Id. 655 id.	82-00
Soldadura de 835 mm. con hechasuras fina.	80-40
Idem de 835 mm. mostrador con hechasuras.	78-40
Plata 600	78-50
Recortes latón	2-20
Oro fino, el gramo	3-76
Id. 18 kilates, el gramo	2-76
Id. 14 id. el gramo	3-26
Id. 9 id. el gramo	1-40
Soldadura oro al 5 para oro 18 quilates	2-15
Depósito y venta exclusiva: Bolas de plata macizas, varios números de Sucesores de Lorenzo Sintés. Hechasuras el mil.	8-00
Borax líquido, la botella de litro	2-50
Oxido al platino, la botella de 100 gramos	6-50
Recortes planca, latón especial para soldadura, el kg.	2-50
Grisesoles ingleses clase superior el número a.	0-60
Sierras «Leon» clase superior	5-00
Sierras «Finis» y «Etoile», clase superior	5-00

Depósito en Mahón: Manuel Beltrán Librés y C.ª, San Fernando, 24.
Se reciben encargos de toda clase de galerías, bolas y estampados en sus diferentes dibujos y números.
Mahón 20 de Marzo de 1917.

CUPÓN REGALO

La Voz de Menorca

Cada 25 cupones pueden canjearse por un número que tendrá opción al sorteo de nuestros regalos.

Tipografía Mahonesa, calle Nueva